



ÉPREUVES STANDARDISÉES (ÉPSTAN)

2018-2019

Testdurchführung in der 7^e

Passation des tests de 7^{ème}

VIDEO / VIDÉO

Bitte schaut Euch dieses Video aufmerksam an. Es zeigt Euch alles, was Ihr zur Testdurchführung wissen müsst.

Regardez attentivement cette vidéo s.v.p. Elle vous explique tout ce qu'il faut savoir pour faire le test.

<https://epstan.lu/wp-content/uploads/2018/11/EpStan-2018-2019-7e-Video-for-Test-Administration.mp4>

(ggf. müsste das Video über den Downloadbereich der ÉpStan-Homepage heruntergeladen werden <https://epstan.lu/downloadbereich-7/>) /
il faudrait éventuellement télécharger la vidéo via l'espace « téléchargements » du site web des ÉpStan <https://epstan.lu/fr/telechargements-7/>

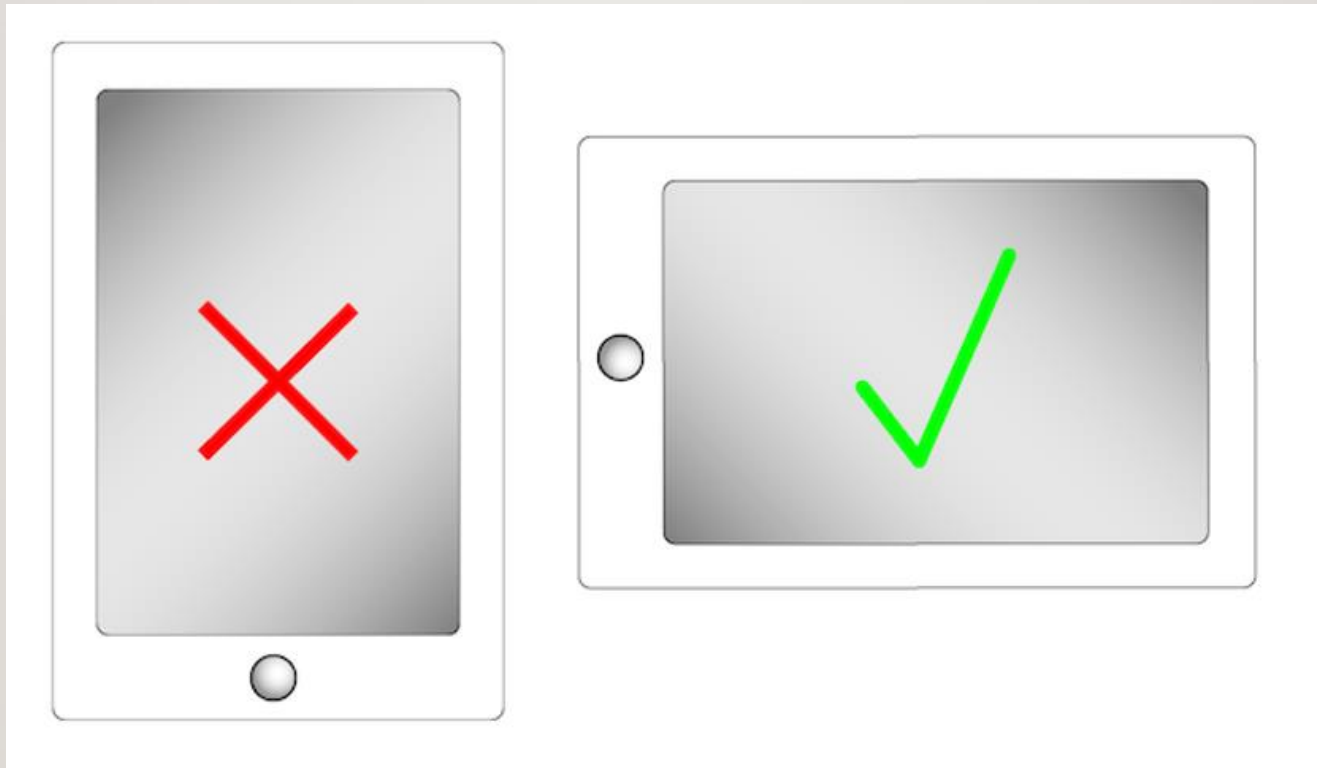
ABLAUF

	Dauer	Uhrzeit
Vorbereitung (Informationen zu den ÉpStan, Testanleitung, Einloggen, Übungsaufgaben)	20 min.	z.B. 8:00-8:20
Kompetenztest 1 (Mathematik oder Deutsch oder Französisch)	45 min.	z.B. 8:20-9:05
Pause	10 min.	z.B. 9:05-9:15
Kompetenztest 2 (Mathematik oder Deutsch oder Französisch)	45 min.	z.B. 9:15-10:00
Pause	10 min.	z.B. 10:00-10:10
Kompetenztest 3 (Mathematik oder Deutsch oder Französisch)	45 min.	z.B. 10:10-10:55
Pause	15 min.	z.B. 10:55-11:10
Fragebogen und Pretest	20 min. & 25 min.	z.B. 11:10-11:55
Gesamt	235 min	

DÉROULEMENT

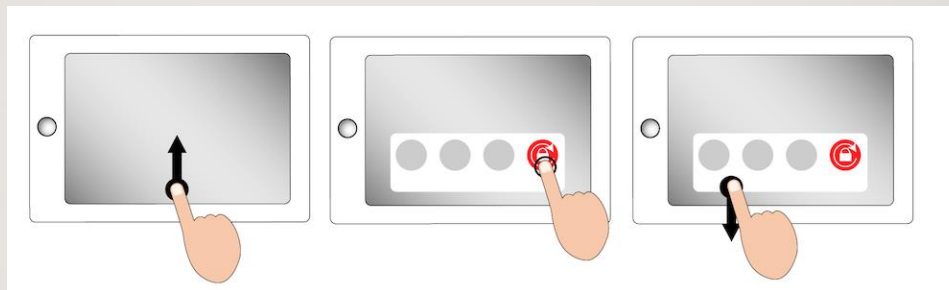
	Durée	Heure
Préparation (Informations sur les ÉpStan, instructions pour le test, se connecter, exercices d'entraînement)	20 min.	p.ex. 8:00-8:20
Test de compétence 1 (mathématiques ou allemand ou français)	45 min.	p.ex. 8:20-9:05
Pause	10 min.	p.ex. 9:05-9:15
Test de compétence 2 (mathématiques ou allemand ou français)	45 min.	p.ex. 9:15-10:00
Pause	10 min.	p.ex. 10:00-10:10
Test de compétence 3 (mathématiques ou allemand ou français)	45 min.	p.ex. 10:10-10:55
Pause	15 min.	p.ex. 10:55-11:10
Questionnaire et pré-test	20 min. & 25 min.	p.ex. 11:10-11:55
Total	235 min	

AUSRICHTUNG / ORIENTATION

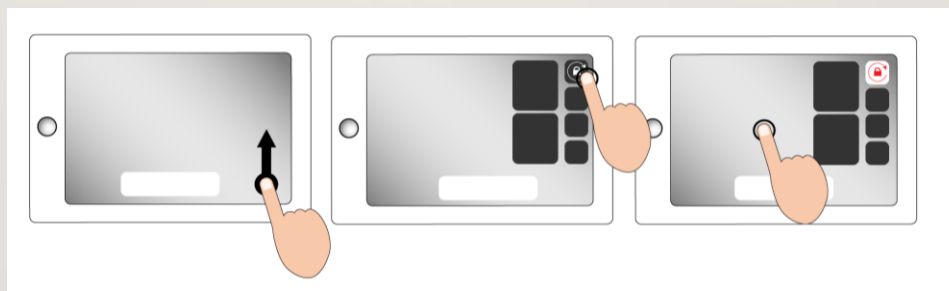


ROTATIONSSPERRE / VERROUILLER LA ROTATION

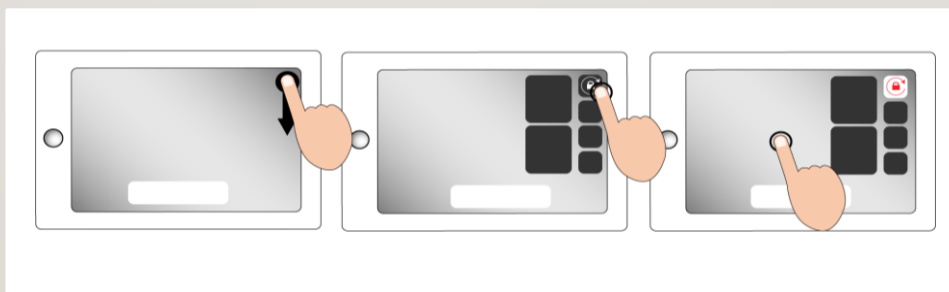
iOS 10



iOS 11



iOS 12



ÉPSTAN ALS APP / INSTALLER L'APPLICATION ÉPSTAN

Internet-Browser (Safari) öffnen

Ouvrir le navigateur (Safari)

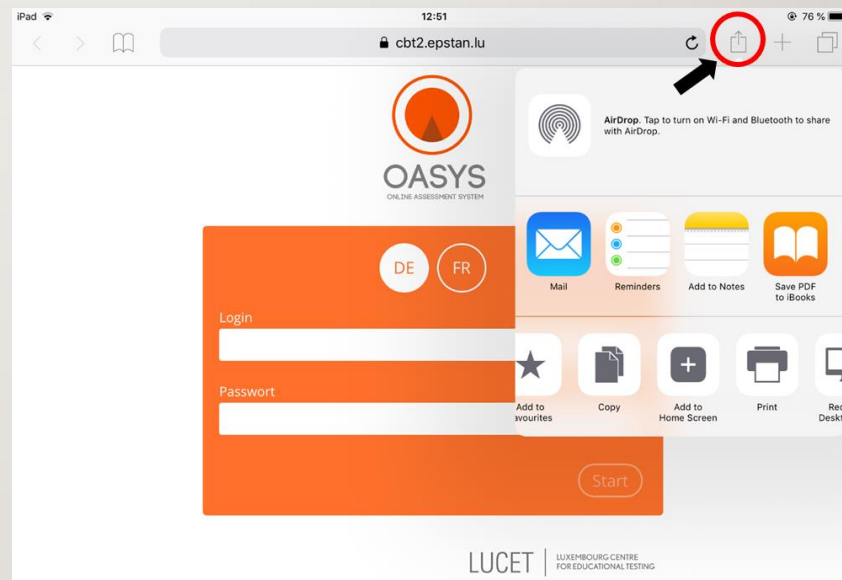
cbt.epstan.lu (ohne www) in

die Adressleiste eingeben

*écrire cbt.epstan.lu dans la barre
d'adresse*

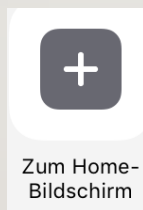
„Teilen-Icon“ („Share-Icon“)
anklicken

Cliquer sur l'icône « Partager »

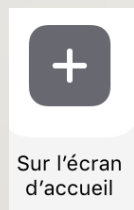


ÉPSTAN ALS APP / INSTALLER L'APPLICATION ÉPSTAN

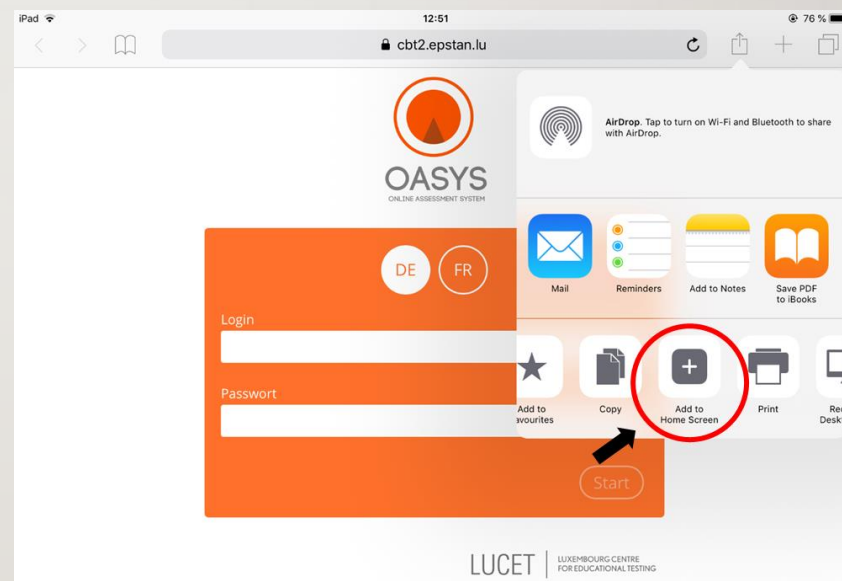
„Zum Homebildschirm“ („Add to Home Screen“) anklicken
Cliquer sur « Sur l'écran d'accueil »



Zum Home-Bildschirm



Sur l'écran d'accueil



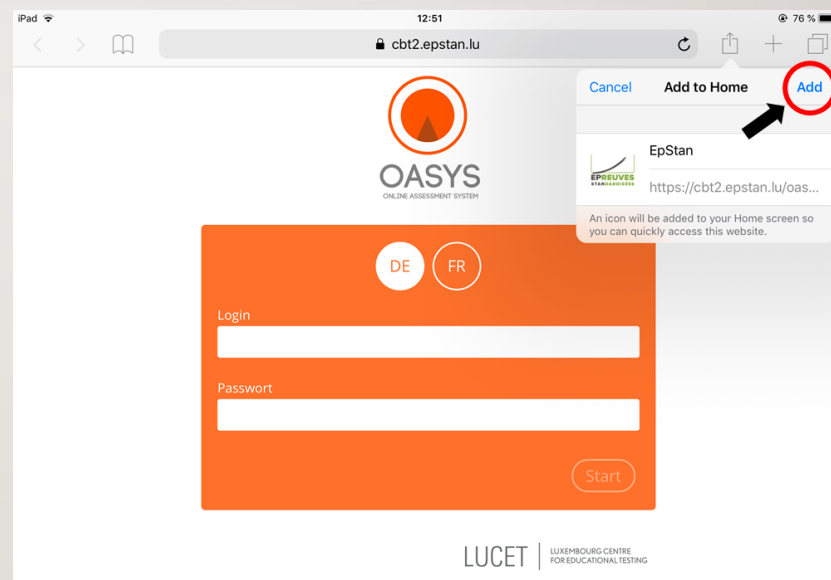
ÉPSTAN ALS APP / INSTALLER L'APPLICATION ÉPSTAN

Bestätigen durch „Hinzufügen“

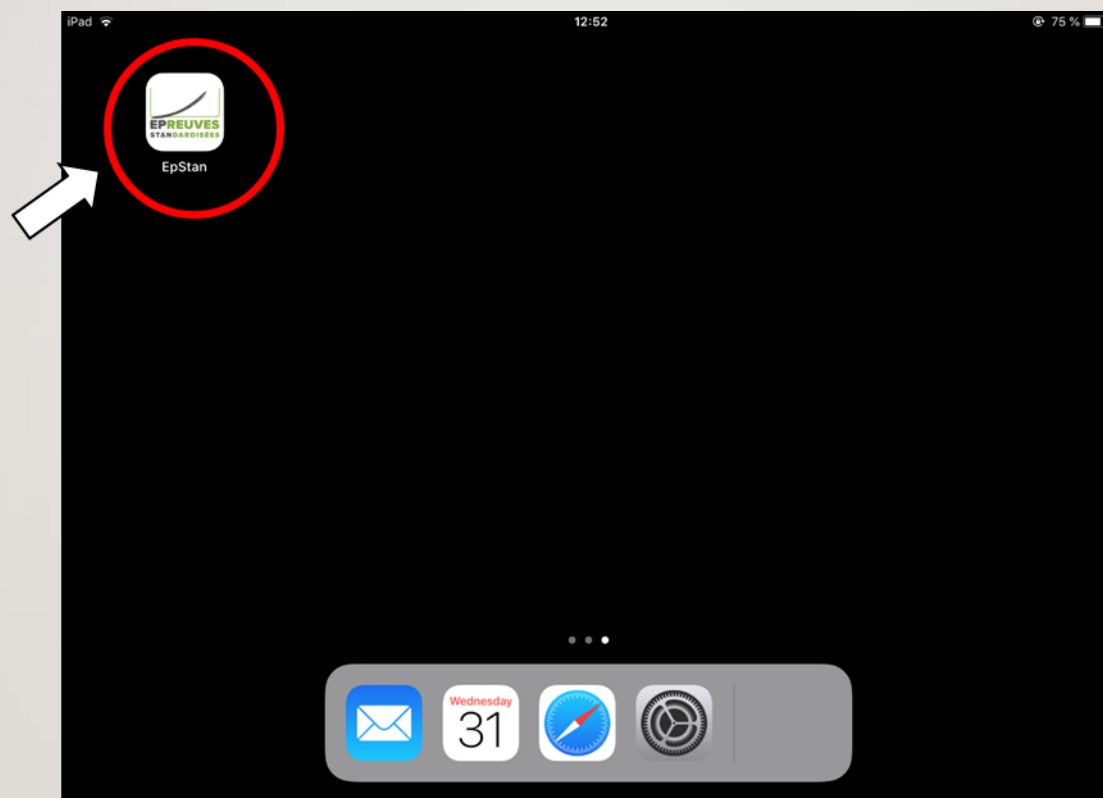
(„Add“)

Confirmer en cliquant sur

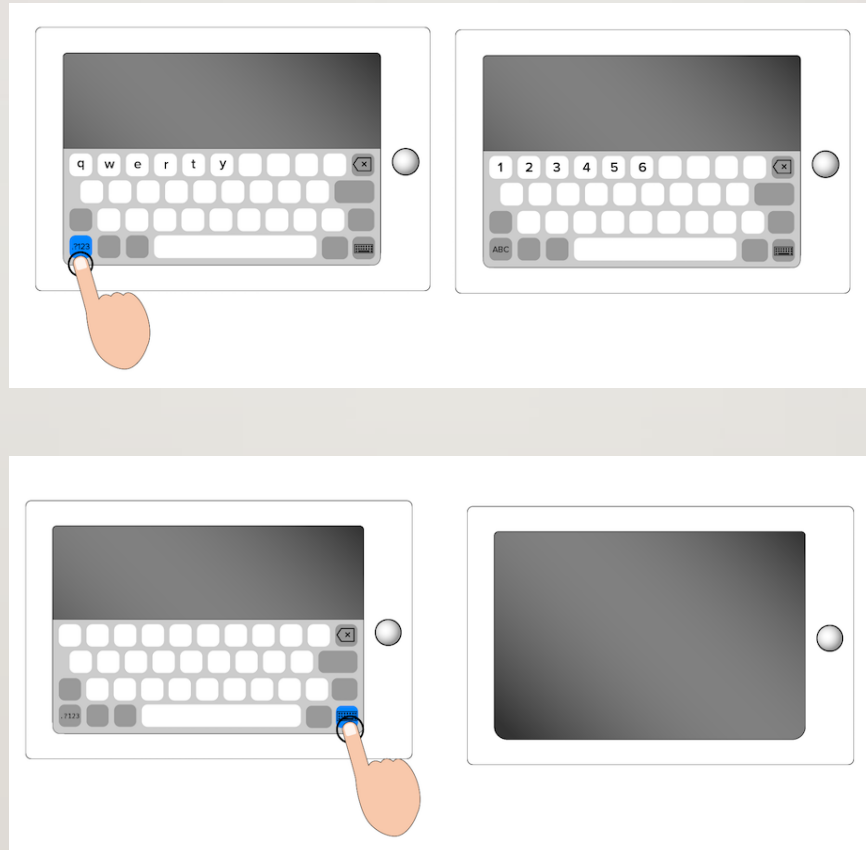
« Ajouter »



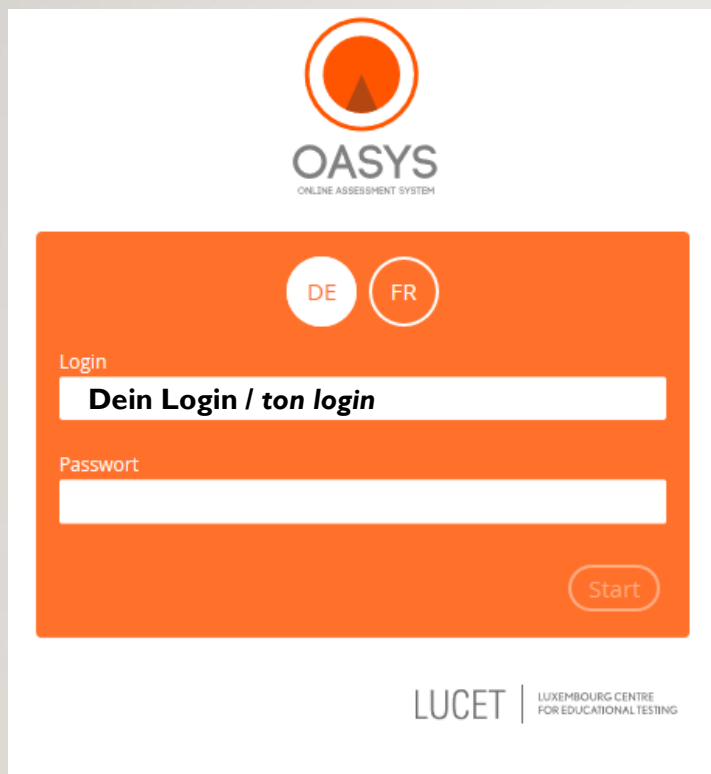
ÉPSTAN ALS APP / L'APPLICATION ÉPSTAN



UMSCHALTEN DER TASTATUR / *CHANGEMENT DU CLAVIER*



LOGIN / LOGIN



The OASYS login interface features a white background with the OASYS logo at the top center. Below the logo is a large orange rectangular box containing the login fields. Inside this box, there are two circular buttons labeled 'DE' and 'FR'. Below these buttons, the text 'Login' is followed by a white input field with the placeholder text 'Dein Login / ton login'. Below this, the text 'Passwort' is followed by another white input field. At the bottom right of the orange box is a rounded 'Start' button. The LUCET logo and name are at the bottom of the page.

OASYS
ONLINE ASSESSMENT SYSTEM

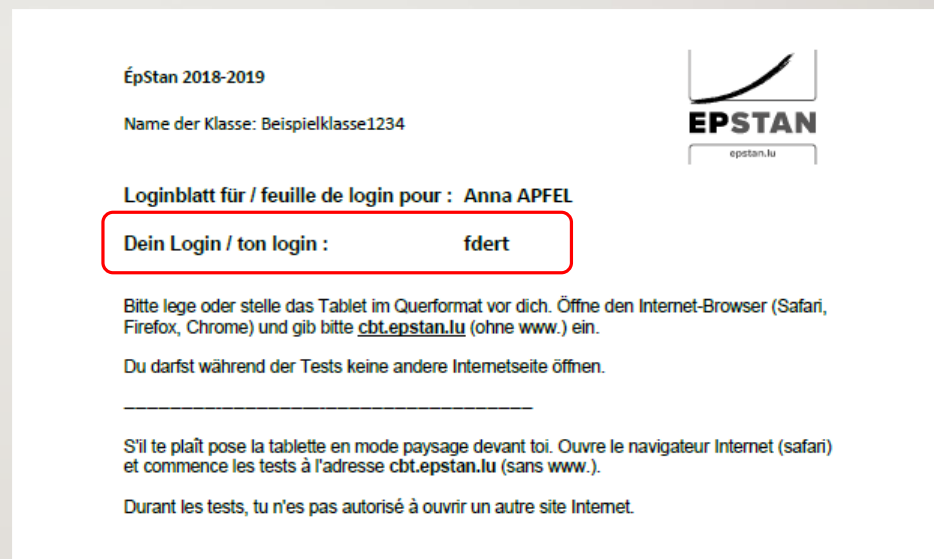
DE FR

Login
Dein Login / ton login

Passwort

Start

LUCET | LUXEMBOURG CENTRE
FOR EDUCATIONAL TESTING



The EPSTAN login interface has a white background. At the top left is the title 'ÉpStan 2018-2019'. To the right is the EPSTAN logo. Below the title, the text 'Name der Klasse: Beispielklasse1234' is displayed. The main heading is 'Loginblatt für / feuille de login pour : Anna APFEL'. Below this, a red-bordered box contains the text 'Dein Login / ton login : fdert'. Further down, instructions in German and French are provided. The LUCET logo and name are at the bottom of the page.

ÉpStan 2018-2019

Name der Klasse: Beispielklasse1234

EPSTAN
epstan.lu

Loginblatt für / feuille de login pour : Anna APFEL

Dein Login / ton login : fdert

Bitte lege oder stelle das Tablet im Querformat vor dich. Öffne den Internet-Browser (Safari, Firefox, Chrome) und gib bitte cbt.epstan.lu (ohne www.) ein.

Du darfst während der Tests keine andere Internetseite öffnen.

S'il te plaît pose la tablette en mode paysage devant toi. Ouvre le navigateur Internet (safari) et commence les tests à l'adresse cbt.epstan.lu (sans www.).

Durant les tests, tu n'es pas autorisé à ouvrir un autre site Internet.

LUCET | LUXEMBOURG CENTRE
FOR EDUCATIONAL TESTING

PASSWORT I / MOT DE PASSE I

kmrhq

PASSWORT 2 / MOT DE PASSE 2

kpftm

PASSWORT 3 / MOT DE PASSE 3

sg hfn

PASSWORT 4 / MOT DE PASSE 4

frgwd



VIELEN DANK FÜR EURE MITARBEIT!

MERCI POUR VOTRE PARTICIPATION !